ליעבע, האס אז ראכע

אום אינטערעסאנטער און שפאנענדער ראמאן

בעארבייט פון ל־ס־ד.

(192־טע פארזעצונג)

א פרייליכע נאכריכט.

דער קאלטער ווינטער האט זיך צו דעם אלטען שלאסגערטער רידעל אריבער געקליבען, דער אלטער האט נור מיט דיא בלומען געלעבט און קוים איז דער ווינטער אנגעקומען און דער שניי האט זיינע בלו־מען פערדעקט האט ער זיך זעהר קראנק געפיהלט.

ערנסט בינדער, האנכעס חתן וועל־כער איז דורך דער צייט פון סאלראטען דיעפסט בעפרייט געווארען, פלעגט זיינע פרייע צייט ביי זיין געליעבטע כלה פער ברייננען.

איין מאל אם אבענד, ווען דער אל־טער רידעל האט דיא נייעס פון א צייטונג פארגעלעזען, איז דער בריעפטרעגער פלוצל־ אריינגעקומען און האט האנכען א בריף איבערגעגעבען.

— אויס בראנדענבורג? האט זיא אויסגערופען, פערוואונדערט דעם בריעף בעזעראכטענדיג — ווער קען עס מיר פון דארט שרייבען?

אבער קוים האט זיא דעם בריעף אויס געעפענט און האט אין איהם א צווייטען פערמאכטען בריעף געפונען, איז זיא אזוי ערנסט און זעלבסט פערגעסענד געווא־רען, דאס זיא האט גאר נים געאכטעט, וואס ערנסט האט זיך איבער איהר שול־מש־אריבערגעבויגען און האט אויף דיא זיין ארט דעם בריעף געזעהן.

"מיין ליעבע האנכען", האט זיא יעצט מיט א גליקשטראהלענדע מינע גע־לעזען, "איהר וועט מיר געוויס דיא גע פעליקייט טהאן, אין דעם איילינגערען בריעף דער פרינצעסין אמאליע אליין מיר בערצוברייננען? איך בעט אייך, דאפיר צו זארגען, דאס מיין פרעמדע אויג זאל דעם בריעף צו דער פרינצעסין נים זעהן, וואהרום איהר ווייסט דאך גאנץ גוט, וואס מאר אן אונאנגענעהמליכקייטען דיא פרינ־צעסין קען צוליעב דעם האבען! נעהמט מיין פיעפען אינערליכען דאנק, מיין ליעבע האנסען, פיר אייער טרייהייט, מיט וועל איך איהר דער ערעלער פרינצעסין און מיין ארטען אנקעל געוויזען, און דעם הער אליכען גערום פון

אייער אידא פאן ברענקען".

האנכען האט מעהרערע מאל דיא איי גינע צוילען הערכגעלעזען און האט דאן פערקלערט אויף דעם בריעף פון דער פרינ־צעסין געקוקט.

— יא, יא, זאל עס נאך היינט אבענד ערהאלטען האט זיא ענטשלאסען צו זיך אליין טהואנס. אז זיא האט זיך אויס געשטעלט און האט געזעהן דאס ערנסט האט איבער איהרע שלעכטערן אידא פאן ברענקעס שרייבען געזעהן, האט זיא א שטילען שמייכעל געטהאן און איהר צערטליך אויף זיין שולטער אנגעלעהנט.

— א, ווען דיא ביידע ארמע מענ־שען וואלטען דאס אויך געקענט אזוי גליק־ליך זיין, וויא מיר זיינען עס, ערנסט! מיר האבען דאך קיין רייכטהימער, דוא ביזט קיין באראן און איך — קיין פרינ־צעסין — אן דאך וועלען מיר זיך מיט זיי נים ביישטען, נים אזוי, געליעבטער? מיר זיינען גליקליך, מיר מעגען זיך ליב בען און מיט אפענע אויגען און פרייליכען מוטה אונזער צוקונפט זעהן, וועלכע לייכ טעט אונז העל ענטגעגען — ווערהערנר דער ארמער באראן וויים פיליכט יעצט נים וואו זיך צו ווענדען און דיא פרינצע־סין קען איהרע טרעהרען נים איינהאל־טען. אזוי איז עס, דיא רייכע לייט זיינען אויך נים אימער גליקליך!

— ווייסט דוא, ערנסט — איך נעה גלייך אין שלאס; צו דער פרייליין פאן האאק וועל איך יעצט לייכט קענען צוקו־מען און זיא וועט מיר שוין צו דער פרינ־צעסין פיהרען!

נאכדעם וויא זיא האט דעם פאטער איהר ענטשלוס מיטגעטהיילט און ער האט איהר צוגעשטימט, האט זיא זיך גלייך צו געקליבען צום נעהן און באלד נאכדעם איז זיא מיט א קלאבענד הארץ אין שלאס אונטן.

אז זיא איז ביי דער הויף פרייליין ערשינען און האט איהר פון דעם בריף, מיטגעטיילט, האט זיא זיך איהם דער פרינצעסין אין האנד אליין איבערגעגעבען, איז חריסטינע אויפ, ן העכסטען ארט אויס גערענט געוואורען.

— מיין נאט, האט חריסטינע פא, האאק נאכדיינקענד געזאגט, איך ווייס אויריקליך נים, אויב איך זאל דיר נאך היינט צו דער פרינצעסין מעלדען, אבער איך וועל עס יעדענפאלס פרופען!

זיא האט האנכען אויף א ווייל אליין איבערגעלאזען, אום אמאליען אויפצוזו־כען און מיט א פרייליכע מינע איז זיא באלד צוריקגעקומען.

— קום שנעל, האנכען, דער אויגענ־בליק איז גינסטיג, די דיענערשאפט זיי־נען צום אבענד ברייט געגאנגען און נור איין קאמערפרוי איז אין פארצימער!

זי האט האנכען א וואונק געגעבען זי זאל איהר נאכזעהן און האט איהר דורכ'ן קאריידאר צו די צימערען פון דער פרינ־צעסין געפיהרט, אלס זיי זיינען אין פאר־צימער אנגעקומען, איז די קאמער־פרוי דיענסט פערטיג אויפגעשפרונגען, אבער אריסטינא האט איהר מיט א שמייכעל א וואונק געטהאן, זי זאל בלייבען זיצען.

— קום האנכען, האט זיא זיך מיט א שמייכעל צו איהר געווענדעט, די פרינ־צעסין וויל דיר אליין דעם דאנק איבער־געבען פאר די שענהע האנד ארבייט, וועל־כע דו האסט איהר צוגעשיקט — פירכטע זיך נים, מיין קינד!

אין געקסטען אויגענבליק זיינען זיי שוין דער פרינצעסין געגענאיבער געשטאנ־נען, אמאליע איז מיט גליהענדע באקען אין מיטען צימער געשטאנען, און אלס זי האט האנכען דערזעהן, האט זי א הוי־כען רוף אויסגעשטויסען און איז איהר האסטיג ענטגעגען געגאנגען.

— די ברייننסט מיר נאכריכט פון איהם נים אכט,

האנכען האט זיך טיעף פערנייגט און מיט לייכטענדע אויגען האט זי צו דער פרינצעסין ארויפגעקוקט.

— יא, קעניגליכע האהייט, פריילין פאן ברענקען האט מיר געשריבען, דא וויינען די ביידע ברעף!

דאביי האט זי דער אויפגערעגטער אויף דעם בריעף וואס איז צו איהר גע־ריכטעט געווען איבערגעגעבען און מיט שטראהלענדע אויגען האט זי אויף איהר געקוקט.

די פרינצעסין האט שנעל די בריעף צוגענומען און איז האסטיג צום טיש צו־גענאנגען, אום דעם אינהאלט ביי דעם שיין פון דער ליכט איבערצולעזען.

א הייליגע שטילקיט האט געהערשט.

פלוצלינג האט אמאליע א שטילע, פרייד ענסגעשריי אויסגעשטויסען, זי האט נאך בלויז אייניגע צוילען איבערגע־לעזען און דאך וואס זי האט פון דיעזע צוילען גערפאהרען, האט אויף איהר א געוואלדיגען איינדרוק געמאכט.

— כריסטינע, א, מיין נאט, וואס פאר א פרייליכע נאכריכט! אידא פאן ברענ־קען האט אי ה ם געזעהען, ער איז מעהרערע טעג אין ראטהענבורג ביי זיין שוועגערין געווען און דאן האט ער צו זיין מוטער אפגערייזט! איך דאנק דעם הי מעל, זא אין זיין געפאהרפאלע פלוטס דאך געלונגען! פרייליין פאן ברענקען וועט אויף אין די נעקסטע טעג צו פריידריך'ס מוטער רייזען — און יעצט איז ענדליך, ענדליך די צייט געקומען וואס איך האב אזוי שטארק אויסגעקוקט — יעצט וועל איך איהם וויעדער זעהן!

— נאט צו דאנקען, האט עס שטיל פון חריסטינעס מויל געקלונגען.

די פרינצעסין האט מיט פולע אויגען טרעהרען לאבענדיג צו דער פריינדין ארויפגעקוקט.

— איך קען נאך מיין גליק גאר נים בע־גרייפען כריסטינע האט זי מיט אזא ריהרענדען טאן געשטאמעלט, דאס האנ־בענס אויגען האבען זיך אויך מיט טרעה־רען אנגעפיהלט. ער איז פריי — ער איז ביי זיין מוטער און באלד, באלד וועל איך איהר ווידער זעהן!

דאן האט זי זיך ווידער איבער'ן שרייבען איינגעבויגען אום ווייטער צו לע־זען, וועהרענד איין טרעהר נאך דער אנ־דערער איז אויפ'ן פאפיר אראפגעפאלען.

ענדליך, אז זי איז צו ענדע געקומען האט זי איהר שטראהלענדען בליק צום הי־מעל געריכטעט.

— איך האב געוואוסט דאס איך וועל פון איהם נאכריכט בעקומען, האט זי געפלסטערט, איך האב די גאנצע נאכט פון איהם געטרוימט! איך האבאיהם ווי פון דער ווייטען געזעהן, זיין שעהנער, שטראהלענדער געזיכט אין צו מיר צו־געוועגדעט געווען און ער האט מיר צוגע־וואונקען איך זאל צו איהם קומען.

— און יעצט האט מיר אידא פאן ברענ־קען זיין וואונש זיין דוף צוגעשיקט — איך פיהל עס איהם ווי ער וועט די שמוט־דע צעהלען ביז מיר וועלען זיך ווידער זעהן!

פלוצלינג איז זי ערשראקען געוואָרען, איהר בליק איז אויף האנכען געפאלען, וועלכער איז מיט א בעוועגטען געזיכטס אויסדריק געזעסען און ריידענדיג מיט די אויגען האט זי צו איהר געקוקט.

איין אינאוויסשפרעכליכער פריינדלי־כער שמייכעל איז איבער איהר שעהנעס, ערעלעס געזיכט איבערגעפליגען און האס־טיג צו דער מיידעל צוטרעטענדיג, האט זי מיט א זעלטענער ווייכער שטימע אויס געשפראכען:

— די ליעבעס, גוטעס קינד, וואס פאר אן איבערגעבענהייט דו האסט שוין מיר אין איהם בעוויזען, איך וואלט זיך ווינשען, איך זאל דיר בעסער קענען בע־צאהלען, האנכען!

(פארטזעצונג פאלגט.)

ביי די בני ציון איז געפעסט א בעשלוס צו בעטען אלע ציוניסטען צו טרינקען

אוילבוים'ס טהעע

ווייל די אוילבוים טהעע קאמפאני גיט 10 פראצענט פון די ביזנעס פאר דעם אידישען נאציאנאל פאנד און דארום בעטען אלע [redacted] ניסטען און אויך אלע [redacted] קענענדע צו קוי־פען נאר

אוילבוים טהעע

אלע אידען ווייסען אז דאס געלד פון נאציאנאל פאנד ווערט נישט פער־ברויכט פיר קיין אנדער זאך ווי נאר צו קויפען לאנד אין ארץ ישראל. און אויב איהר קענט אליין נישט צוהעל־פען מיט אייער געלד, דאן העלפט וועניגסטענס צו, אז דאס געלד זאל אריין קומען פון דעם וואס ער וויל עס געבען. און די איינציגע זאך וואס איהר דארפט טהון איז צו זעהען, אז אין אייער הויז זאל געטרונקען ווערען נאר אוילבוים'ס טהעע, ווייל ערשטענס איז אוילבוים'ס טהעע די בעסטע אין גאנץ אמעריקא, און צווייטענס וועט איהר דאמיט העלפען אויפבויען ארץ ישראל פאר די אידען.

קויפט אידען אוילבוים'ס טהעע. איהר זאלט זעהען, אז אייער גראסערי זאל עס פאר אייך בע־זארגען. און זעהט אז אויף יעדען פעקעל זאל זיין א סטעמפ פון דעם נאציאנאל פאנד. אויב אייער גראסע־רי האט עס נאך נישט, לאזט אונז וויסען, וועלען מיר עס שוין פער־זארגען.

M. OELBAUM

15 Grange Ave. Toronto Ont.

Phone College 3919

קען מען אויסמיידען מאזלען?

צווישען דיא פיעלע אנשטעקענדע קראנקהייטען וואס פלאגען אונזערע קינ־דער יאהרען, פערגעהט מאזלען דעם אור בען אן.

מאזלען איז א קראנקהייט וואס זעהר וויינינג קינדער מיידען אויס אזוי ווייט פערשפרייט איז דיעזע קראנקהייט דאס דער גרויסער עולם און ספעציעל אונזערע מאמעס, האבען זיך איינגערעדט דאס עס איז אן אונפערמיידליכע קרענק און עס טע קראנקהייטען וואס רויבען פיעלע קינ מאזלען. וואס שנעלער א קינד "קומט אי בער דיא מאזלען" אלץ בעסער איז פאר, ן קינד, גלויבען אונזערע מאמעס און ווען איין קינד איז א פאמיליע מאזלעלס וארנט שוין דיא טרייע מאמע דאפיר דאס אויך די אנדערע קינדער זאלען זיך אנגעהמען און וואס שנעלער אפ'פטר'ן דיעזע "אונ־ פערמיידליכע חולאה.

דיעזע איינריידעניש איז א זעהר גע פעהרליכע, מאזלען איז א זעהר ערנסטע קראנקהייט און אבוואהל אין דיא מעהרס טע פעלע געהט דיא קראנקהייט פאראי־בער כשלום איז אבער דאס קינד וואס ליי דעט פון מאזלען אויסגעזעצט דער נעפאהר פון קונגען ענטצינדונג און אנדערע ערנס דיא שטארקסטע און גרעסטע מיקראבא דער־לעבענס.

עס איז פונקט אזוי נאריש צו גלוי־בען דאס א קינד מוז מאזלען וויא עס איז נאריש צו בעהויפטען דאס יעדער מענש וואס נעהט אויף א גליטשיגען פלאץ מוז פאלען און זיך אויסברעכען א פוס. און דארום וואס גיסער מען ברעכט זיך אויס א פוס אלץ בעסער.

דיא דירעקטע אורזאכע פון מאזלען ווייסט מען נאך נים. אבער אז מאזלען ווערט פעראורזאכט פון א געוויסען סארט מיקראב איז זיכער. דער בעסטער בע־ווייז דערצו איז דיא אנשטעקענדיקייט פון דיעזער קראנקהייט, דיא מיקראבען פון מאזלען זיינען אבער אזוי קליין דאס מיט קראנקהייט אינבעמערקט. אין די מעהר פען קען מען זיי נים דערזעהען.

דיעזע מיקראבען פערשפרייטען זיך וויא עס שיינט דורך דער לופט ווייל עס איז נאר נים צוטהיג צו קומען אין דיריעק טער בעריהרונג מיט א קינד וואס מאזלעט אום זיך אנצוישטעקען פון דיעזער קראנק הייט. עס איז אפטמאל גענוג צו זיין אין איין צימער מיט א קינד וואס מאזלעט, אדער בלויז פערבייגעהן אזא צימער אום זיך אנצוישטעקען פון דער זעלבער קראנק הייט.

ווען דאס קינד שטעקט זיך אן מיט דיא מיקראבען פון מאזלען דויערט עס גע וועהנליך צוויי וואכען צייט איידער דיא ערשטע סמנים פון דער קראנקהייט בע־ווייזען זיך. אין פערלויף פון דיעזער צייט פערמעהרען זיך דיא באציללען און פראדי ציהרען זייערע גיפטען. ווען זיי האבען זיך פערמעהרט גענוג און האבען פארדוצירט געגוג גיפטיגע מאטעריאלען פאנגט דעם קינד'ס קערפער אן צו ליידען.

אין מאנכע פעלע פיהלען זיך דיא קינ דער נים קראנק אין דיעזע צוויי וואכען. זיי פיהלען בלויז עטוואס אונוואוהל אבער ווי זעצען פארט זיך צו שפיעלען מיט דיא אנדערע קינדער געהען אין סקול און פאר ברייננען זייער צייט פונקט וויא פריהער בין דיא מאזלען בעוויזען זיך. אין פער־לויף פון דיעזער צייט האט דאס קינד גע קענט אנשטעקען יעדעס קינד מיט וועל כען עס קומט אין בעריהרונג. זויגלינגע זיינען געוועהנליך זיכער געגען אנגעשטעק־טע ווערען פון מאזלען אבער אפילו צוויי שען זיי געפינען זיך אויסנאהמען.

דערמיט ערקלערהרט זיך דער פאקט וואס כמעט יעדעס קינד ליידעט פון מאז לען. עס איז כמעט אונכשעגליך פאר א קינד וואס קומט אין בעריהרונג מיט הונדערטע אנדערע קינדער אין סקול און נאס, אויסצומיידען א קינד און דיא ערשטע שטופען פון מאזלען.

אבער נים אין אלע פעלע קומט דיא קראנקהייט אונבעמערקט. אין ידא מעהנ סטע פעלע ליידעט דאס קינד פריהער פון א "שטארקען קאלד".

דער קאפ טהוט וועה, נאז און אויג ען רינען, אין האלז טהוט וועה און א שטארקער הוסט מאפערט דאס קינד אזו דאס עס בערעכט אפט.

א פאזיטיווער אונטערזוכונג פ[redacted] קינד'ס האלז וועט צייגען דאס דיא מאנ לען אין האלז זיינען רויט, וויא אנגעגע בען מיט בלוט. אויף דער הויט פון דיא באקען און גומען קען מען בעמערקען קלי־גע רויטע, 'פינטעלעך" וועהרענד אויף ער אינערליכער הויט פון דיא באקען גע גענאיבער דיא באקען־צייהן קען מען זעה, קליינינגקע בלויליך־ווייסע פריסטשיקליך

דיעזע בלייליך־ ווייסע פריסטשיג ליך בעוויזען זיך געוועהנליך אייניגע טע פאר דעם אויסשעט פון מאזלען אויפ'ן קערפער און דר. קאפליק האט דער ע[redacted] טער נעצייגען דיא אויפבערקזאמקייט פון דיא דאקטוירים אויף דיעזען כמעט זיכע רען סימן פון מאזלען. דערפאר מאק. רופט מען דיעזע פרוכטשיקליך "קאפליק פלעקען".

דאס קינד און דיעזער צייט פערלירט דעם אפעטיט. עס בעקלאגט זיך אויף שמערצען אין רוקען, דיא אויגען שטאר צען אין אין פיעלע פעלע קען דאס קינ־ נים פערליידען דיא שיין אין אזכס א דוג קעלען פלאץ.

אייניגע טעג נאכדעם וויא דאס קינד קרעגט א 'קאלד" בעוויזען זיך דיא ער שטע מאזלען. צוערשט בעוויזען זיך אויפ, פנים וויא קליינע רויטע פינטעלעך, יע־דעס פון זיי עהנליך צו א פליגען ביס; צוערשט אויפ'ן שטערען אדום דיא האר, דאן אויפ'ן נאקען און אין אייניגע שטונ דען איז דאס גאנצע געזיכט און האלז בע־דעקט מיט דיעזע רויטע פינטעלעך. אין פערלויף פון צוויי טעג שפראצען דיא מאז לען אויף פון דער ברוסט, פלייצע, הענד בויך פיס און אויפ'ן גאנצען קערפער.

דיא רויטע פינטעלעך וואס זיינען אין אנפאנג עהנליך צו פליגען־ביסען ווערען פערוואנדעלט אין קליינע פריסטשיקלעך. מאנכע פלעצער פון דער הויט ווייגען פריי פון זיי אויף אנדערע וויעהער גיסען זיך דיא פריסטשיקלעך צוזאמען אין האלב רונדע געשוואלענע פלעצער. אויף מאנכע שטעלען פון קערפער איז דיא געשוויל עכיק גאנץ הויכ, אונטער דיא אויגען ווערט ווי אנגעשוואלען (א געשוויל עכיק) און ווען די מאזלען זיינען בעזאנדערס שטארק קען דאס קינד אין גאנצען נים זעהען און דאס גאנצע פנים איז אזוי געשוואלען דאס אלע געווינטסטיגע ווערען וויא אבטווישט.

וועהרענד דיא מאזלען "שיטען זיך אויס," אויפ'ן קינד'ס קערפער שטיינט די טעמפעראטור. דיא אונבעקווהמליכקייט פון קינד איז זעהר גרויס, דיא הויט ברענט און בייסט, פון נאז און אויגען רינט, דיא צונג איז בערעקט און נים ריין, און א שטארקער הוסט מיטשעט דאס קינד און לאזט עס נים רוהען. דיא אויגען זיינען רויט, א נעריכט אייטערדיגע פליסיג־ קייט פילט אן דיא אויגען און קלעפט צו דיא וויעס אזוי אז דאס קינד קען די אוי גען נים עפענען.

דאס קינד קען אויך קוים שלינגען צו ליעב דעם וואס דיא "מאנדלען" און "דרזען, פון האלז זיינען געשוואלען. עס איידעט פון פערשטאפונג אדער רוהה. (שלשל דייהעריע) און אין אלגעמיין איז דאס קינד ערנסט קראנק.

אין א מיילדען פאל פאנגען דיא מאז לען אן צו פערשווינדען דעם דריטען אדער פיערטען טאג נאכדעם וויא זיי האבען זיך בעוויזען. זיי פערשווינדען אין דער זעל בער אדרזנונג און וועלכען זיי זיינען ער שיענען. דאס הייסט, צוערשט אויפ'ן שטע רען, דאן אויפ'ן נאקען, געזיכט, ברוסט, פלייצע הענד כויך, און פיס.

דיא הויט פאנגט זיך אן צו שיילען אין פיינע קליינינקע שטיקעלעך עהנליך צו קליען און מיט דעם שיילען פון דער הויט פאנגען ביסלעכווייז אן צו פערשווינ דען דיא סמנים פון דער קראנקהייט.

אויב אלעס געהט צו אין אדרנונג ענ דיגט זיך דאס שיילען פון דער הויט אין דריי וואכען צייט און דאס קינד ווערט ווייעדער פאלשטענדיג געזונד.

דיא גאנצע צייט זייט דאס קינד האט זיך אנגעשטעקט מיט דער קראנקהייט, בין דאס דיינען פון דיא אויגען האלז און נאז הערט אויף מוז דאס קינד נעהאל־ טען ווערען אבגעזונדערט פון אנדערע קינ־ דער ווייל אין יעדע פליסיגקייט וואס קומט ארויס פון קינד'ס קערפער, אין יעדע זאך וואס קומט אין אנהענטער בעריהרונג מיט'ן קראנקען קינד געפינען זיך דיא אונזיכטבארע מיקראבען וואס פערוורזא בען דיא קראנקהייט מאזלען.

ניט אלע פעלע פון מאזלען פאסירען פון דער זעלבער פארמע וואס דערמאנט. עס איז זואהר דאס דיא הורכשניטליכע פעלע, און דיעזע זיינען אויך דיא מעהרס טע פעלע פון מאזלען, פאסירען אין זעל בער אדרנונג און אין א מיילדער פארמע, עס פאסירען אבער אויך פעלע פון מאזלען וואס קומען פלוצלינג מיט א שטארקען צייבער, און אין אייניגע שטונדען צייט ציינגט דאס קינד אלע סמנים פון ערנסטער קראנקהייט.

צוזאמען מיט, פיבער ערשיינען אויך אין דיעזען פאל די מאזלען און אין איין טאג צייט בערעקען זיי דעם גאנצען קער פער. אין אויסנאהמס פעלע זיינען די פרים טשיקלעך ווי אנגעגאסען מיט בלוט. דיעזע זיינען זעהר געפעהרליך.

אין מאנכע זעהר ערנסטע קייסעס ערשיינען דיא מאזלען זעהר שפעט און זיי זיינען ניט פיעל אלע אנדערע סמנים פון דייע ער קראנקהייט זיינען אבער פיעל שטאר ער וויא אין א געוועהנליכער קייס. צייי ענגווייז זיינען דיא מאזלען און אלע אנ דערע סימנים פון דער קראנקהייט גאנץ שוואך, אבער אויב מען ערלייבט דעם קינד ערזי ארומצוזויפען, עטווייקלען זיך ערנס־ טע סימפטאמען.

אין אויסנאהמס פעלע ווען דיא מאז לען פון א לייכטען פאל פערשווינדען גיהלט זיך דאס קינד שטארק ערשעפט און וא מאזלען קומען צוריק אין א פיעל ערנס ערערע פארמע.

אין געוועהנליכע פעלע איז דער רע ולטאט פון מאזלען א גאנץ גוטער. דאס קינד ווערט פאלשטענדיג געזונד און עס בלייבען איהם ניט קיינע נאכוועהנישע. פאטמאל אבער, ספעציעל ווען מען גיט ניט גענג אבטונג אויפ' קינד ווערפען זיך צו זעלע גאנץ ערנסטע קראנקהייטען וואס זיינען קאסטען דעם קינד'ס לעבען אדער אבשוואכען זיין געזונד אויף שטענדיג.

עס איז דארום זעהר וויכטיג דאס אזוי שנעל וויא עס איז נאר דא א פער אכט דאס א קינד ליידעט פון מאזלען זאל זען גלייך רופען א דאקטאר, דיא גאנצע צייט פון דער קראנקהייט מוז דאס קינד זין אבגעזונדערט פון אלע אנדערע קינ ער און אויך ערוואקסענע זאלען קומען אזוי ווייניגער אין בעריהרונג מיט'ן קינד וויא נור מעגליך.

פיעלע עלטערען ווילען ניט ליידען ווען דיא "באדר אוו העלטה", קלעפט אויף ייער טהיר א צעטעל דאס אין הויז געפינט זיך א קיים פון מאזלען, און זיי זוכען דאס איינצומיידען וויא לאנג נור זיי קענען, זיעלע ווילען זאגאר ניט רופען א דאק־ טאר צום קראנקען קינד אויס מורא דאס דער דאקטאר וועט מעלדען דער באדר אוו העלטה.

דיעזע עלטערען שטעלען ניט נור אין עפאהר דאס לעבען פון זייער איינגע זינד נור אויך דאס געזונד פון פיעלע אנ דערע קינדער, ווייל זיי ערלייבען אנדע ער קינדער זיך אנשטעקען פון דיא מאזלען מאזלען איז א לייכטע קינדער קראנק הייט וואס קען ווערען גאנץ ערנסט. אי נערהויפט איז עס א קראנקהייט וואס מאכט דאס קינד עמפינדליך פאר אנדע ליע און ערנסטערע קראנקהייטען. עס איז דארום א היימעל שרייענדער פערברעכען אויסצוזעצען אייגענע אדער פרעמדע קינ־ דער צו אזא געפאהר.

פייפער - הייגגער און פיינטנער.

איך פייפער און פיינט צו דעם בי־ זינסטען פרייז. איך גאראנטיר אלע ארץ־ בייט. איהר קענט מיר לאזען וויסען דורך א פאסט קארד, שמוהלער 110 ר'ארסי סטריט.

7054—6—31)

ב. גרינבלאט, 165 טשעסטנאט סט.

פייפער הענגער און פייגטער.

איך פייפער און פיינט צו ביליגע פרייזען ארבייט און צופריעדענהייט גאראנטירט,

7376—6—28

איך דיפייער מאשינען אין טייליארינג שעפער בילד ענד מוף טייליארינג פלענטס צופריעדענהייט גאראנטירט. דאס זעל־ בע אויסער טאראנטא. הערמאן, 130 וויליאם סטריט פאן, אדלייד 192.

7041—6—30)

פייער פרזשעם ערבס פאר די איינשורענס

ווען עס טרעפט ביי אייך א פייער היינט ביינאכט פעלעפאנירט סיין 3739, ביינאכט היילקרעפס 2037, אאנאדיען אדרזשאפסטענס און אינספעקשאן ביורא 18 טראנטא סט.

ארבייטער פערלאנגט

פערלאנגט

עקספיריענסד טשאקאראד דיפטרס אונד פעקערס סטעדי ארבייט גוט בעצאהלט נאכפרעגען ווי־לארדס טשאקאראד ספעדיינא אונד גרענדזש עון.

א גוטע געלעגענהייט

פאר יונגע פרויען פון גוטען כאראקטער צו לערנען זיך צו זיין ווייטערקעס

CHILD'S CO.

158 YONGE ST.

טשיילדס קאמפאני

158 יאנג סט.

איך פערלאנג א בוי זיך צו לעהר־ נען ביי קלאוקס מיט אביסעל עקספיר־ יענסד נאכפרעגען יוניוטעט קלאוק ענד סוט קא. 164 פארטלאנד סט.

7427—6—1

פערלארען איין ברייסלעט זונטאג נאך דינער געהענדיג פון סיסיל סט. דורך יוראל צו סט. פעטריק ווער עס האט עס געפו נען איז געבעטען אפצובריינגען אין 50 סיסעל סטריט. איך וועל גוט בעצאהלען

7746—6—31

קרעפטיגע און פעהיגע אינגלעך און מיידלעך פערלאנגט גוט 5 טאג אין דער וואך, צוארבייטען שבת נים ארבייטען גוטע ווידזשעס נאכפרעגען קינג סטפעט דער קא. 64 אדעלייד סט. איסט.

7419—7—1

פערלאנגט מיידלעך פיר נייהען אויף מאשינען נאכפרעגען אימפיריאל טו קא. 5½ נעלסען סטריט

7423—6—29

פערלאנגט עקספיריענסד פיניש־ערס אויף מיליטער ארבייט בעסטע גוידזשעס בעצאהלט. עמפייער קלאדינג קא. 156 דזשאן סט. טאפ פלאר.

7407—296

איך פייפער און פיינט א רום צו די ביליגסטע פרייזען סאקאלסקי 121 גרייגדזש עווענין.

7389—4—7

די תלמוד תורה בית יצחק יעקב רלינעס פערלאנגט א קאלקטאר, דער ריכטיגער פערזאן זאל זיך מעלדען, גוטע וויידזשעס, אויך וועט געהאלטען ווערען א מעמבער און אינסטאלייישאן מיטינג פאר בעאמטע זונטאג דעם 2־טען דזשולאי אום 3 אוהר שארף אין 200 יוקליד עווענין

ביי ארדער

סאלאמאנסקי, סעקרעטער.

ה. ווייגטרויב פרעזידענט,

7371—6—30

נוצט

מילנ'ס קוילען

די קוואליטעט דאפון וועט אויך געלד שפארן

אפיס: 88 קינג איסט מיין 5597 פעלעפאן:

פריוואט ברענטש עקספשיינדזש

BUSINESS CHANCES

ביזנעס סריפען און צו פערקויפן

נייעס נייעס

מ. ל. 935 בלוי

צאלט די בעסטע פריזען פאר סע־ קענד־הענד פארניצור, טעלעפאנירט דזשאנקשען 2608 אדער איין פאסט־קארד און איך וועל גלייך קומען צו אייך.

7415—7—28

איך פערלאנג צו קויפען א הויז אין נעגענד פון ספעדיינא ביז מענגנג עוו. וועט גוט איינצאהלען פרעגען 799 קווין וועסט.

7350—29—6

צו פערקויפען

א 3 טשער בארבער שאפ. איינע פון די שענסטע און די בעסטע אין טאראנ־ טא שוין 28 יאהר אויף איין פלאטץ.

אויך סיגארס און טאבאק. מוז פער קויפט ווערען. איינענטיטמער פערלאזט טא ראנטא.

166 מעקאל סטריט.

7417—1—7

Real Estate

צו פערענטען

א פלעט פון 4 אדער 3 רומס מיט אלע קאנווייניענס טעפערט געז. נאכפרעגען 246 בעלוואדס עווייניו

זעהנה א פיינע פוירנישד רום מיט אלע אימפרוואומענטס, אויף א טעלעפאן אין א דעפעפעטיבל הויז צו רענטען פאר א בבבוד'ן מענשען. נאכפרעגען 108 באלדווין סטריט, טעלעפאן קא. 6903

7183—30—6

צוויי אדער 3 רומס צו פערענטען 218 מיקאל סט.

7412—2—7

א פלעט צו פערענטען 3 רומס אלע קאווייניענס כעפערט סינק 187 סט. פעט ריק סט.

7422—2—7

צו פערענטען 3 אדער 4 רומס מיט אלע קאווייניענס, עלעקטריק און גען נאכ־ פרעגען 257 פאלמערסטאן עוו.

7418—7—1

צו פערענטען א פוירנישד רום ביי דעפפעקטיבל פאמיליע 161 הורען סט.

7421—7—1

צו פערענטען א פלעט פון 4 רומס אלע קאנווייניענס נאכפרעגען 144 ראנערט סטריט.

7399—6—29

א סטאר מיט גוטע דעקוראטציע 6 רומס א נייער פארנידזש מיט א גוטע סטאל 6 יאהר איינגעטריט הארדווער מיט עלעקטריק ביזנעס קווין וועסט 509 לענען כפפריינא אויף גוטע פאר א אנדער ביזנעס ביליג רענט פרעגען 451 קווין וו.

7384—296

צו פערענטען 5 אונפארניטט רומס מיט א פראנט רום גוט געפירנישד סטיעם היט 180 וויליטאן עוו.

7380—30

איבערצוגעבען א גראסערי סטאר מיט אדער אן סטאק אין א אידישען גע גענד. אורזאכע פאר איבערצוגעבען וועט ערקלערהרט ווערען אויפן פלאץ 76 עדוואר סט. מר. מאסקאוויטש.

7402—30—6

איך האב א סטאר צו פערענטען אין בעסטער געגענד מיט בעלייכטונג און בע הייצונג פאר א ליידיס טיילאר. ביליג רענט. קיינע אפפאזישאן. פאר איינצעל הייטען שרייבט באקס 325 זשורנאל.

7208—1—7,

„אויף שמחות און אנטערהאלטונגען"

אויף א ברית ביי מר. טשארלס 157 טעראלי סט. איז געזאמעלט געווארען דורך איזו הערמאן $10.50 פיר די מלחמה קרבנות משה פעסיל האט געקויפט פאר דער קינדפעטארען האס געלט איבערצוגע־ בען צום טרעזשוריר, חזן קאפלאן איז גע וועזען מוהל.

2774

אויף א פריון הבן ביי אברהם זינער מאן זונטאג 24־טען יוני איז געזאמעלט געווארען דורך מר. יעקב ניסקער קעג זינגטאן עוו. 59 $5.50 פאר די מלחמה קרבנות און מר. י. ניסקער האט געבראכט דאס געלד.

2270

אויף א ברית ביי מר. איזי בריסמאן 27 בארדאן סט. איז געזאמעלט געווארען דורך דעם אפיעל פון מר. סאליסאן $15.00 פאר די מלחמה קרבנות מר. הערי פיליפס האט בעצאהלט $2.00 פאר אוועקטראגען די געלט. חזן קאפלאן איז געווען מוהל און האט פיעל מיטגעטאהלפען.

א ברית מיט צדקה.

א ברית ביי איסער קעהן 42 וואל־ טאן סט. איז געזאמעלט געווארען $20.93 פאר די מלחמה קרבנות.

מרס. הירשארען מרס. קעהן האבען געבראכט די געלד צו מר. וויינבערג.

$20.93

די נייע גענרינדעטע מזרחי תלמוד תורה שארית ישראל אנשי לודא פערלאנגט א טיכטיגען מלמד ער זאל אויך זיין פעהיג אלס פרינסיפאל מיט זיין ארטאאדאקסיש געזינט, פרעגען ביי הרב גארדען אדער ביי מר. ג. קלינג 309 קוין סט. וועסט אדער מר. איידזין גארדען 455 קווין סט. וועסט

7420—7—1